

Porównanie tłumaczeń Liczb 26:45

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Od synów Berii, od Chebera rodzina Cheberytów, od Malkiela rodzina Malkielitów.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Od synów Berii, od Chebera bierze początek rodzina Cheberytów, od Malkiela zaś rodzina Malkielitów.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Synowie Berii to: Cheber, od <i>którego</i> rodzina Cheberytów, Malkiel, od <i>którego</i> rodzina Malkielitów.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Synowie Beryjego: Heber, od którego dom Heberytów; Melchyl, od którego dom Melchylitów.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Synowie Brie: Heber, od którego dom Heberytów, i Melchiel, od którego dom Melchielitów.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Od synów Berii pochodzą: od Chebera ród Chebrytów; od Malkiela ród Malkielitów.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Beriaici to: Od Chebera wywodzi się rodzina Cheberytów, od Malkiela wywodzi się rodzina Malkielitów.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Od synów Berii pochodzą: od Chebera – ród Chebrytów; od Malkiela – ród Malkielitów.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Od synów Berii pochodzą: od Chebera - ród Cheberytów; od Malkiela - ród Malkielitów.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Od synów Berii [pochodzą]: od Chebera ród Cheberytów, od Malkiela ród Malkielitów.
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	Potomkowie Brie: od Chewera rodzina Chewrytów, od Malkiela rodzina Malkielitów.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	Це сини Веніаміна за їхніми родами за їхнім переписом, сорок п'ять тисяч шістьсот.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	A od synów Beryi: Od Chabera rodzina Chabrydów; od Malkiela rodzina Malkielidów.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	od synów Berii: od Chebera rodzina Cheberytów; od Malkiela rodzina Malkielitów.